

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

F. 83 — 313

21 DECEMBRE 1982. — Arrêté royal prescrivant une statistique trimestrielle des stocks et de l'activité des grossistes (négociants-stockistes) de produits sidérurgiques

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 4 juillet 1962 autorisant le gouvernement à procéder à des investigations statistiques et autres sur la situation démographique, économique et sociale du pays, notamment les articles 5 à 8, 15, 16 et 18 à 23;

Vu l'avis du Conseil supérieur de Statistique;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'Institut national de Statistique établit une statistique trimestrielle concernant les stocks et l'activité des grossistes (négociants-stockistes) de produits sidérurgiques.

Toutes les entreprises qui exercent à titre exclusif, principal ou accessoire cette activité sont soumises à la présente statistique.

Art. 2. La statistique est établie au moyen des renseignements recueillis à l'aide du questionnaire conforme au modèle joint en annexe au présent arrêté.

Art. 3. Le questionnaire doit être rempli en double exemplaire; le premier doit être renvoyé à l'Institut national de Statistique avant le 15 du mois qui suit le trimestre auquel les renseignements se rapportent, le second doit être conservé par le déclarant pendant une période de deux ans.

Art. 4. Les renseignements doivent être fournis par les chefs des entreprises visées à l'article 1er ou par les personnes désignées par eux. Ces personnes doivent se procurer trimestriellement auprès de l'Institut national de Statistique les questionnaires nécessaires qui leur sont fournis gratuitement.

Art. 5. En application de l'article 5 de la loi du 4 juillet 1962 autorisant le gouvernement à procéder à des investigations statistiques et autres sur la situation démographique, économique et sociale du pays, l'Institut national de Statistique peut communiquer à l'Administration de l'Industrie du Ministère des Affaires économiques le nom et l'adresse des déclarants ayant un chiffre d'affaires annuel d'au moins 6 000 tonnes d'aciers (courants et spéciaux) ou 3 000 tonnes d'aciers spéciaux.

Art. 6. Les infractions aux dispositions du présent arrêté sont recherchées, constatées, poursuivies et punies conformément aux articles 19 à 23 de la loi du 4 juillet 1962.

Art. 7. L'arrêté royal du 29 juin 1979 prescrivant une statistique trimestrielle des stocks et de l'activité des grossistes (négociants-stockistes) de produits sidérurgiques, est abrogé.

Art. 8. Notre Ministre des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 21 décembre 1982.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

M. EYSKENS

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 83 — 313

21 DECEMBER 1982. — Koninklijk besluit waarbij een driemaandelijkse statistiek van de voorraden en de bedrijvigheid bij de groothandelaars-stockhouders van ijzer- en staalprodukten wordt voorgeschreven

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet,

Gelet op de wet van 4 juli 1962 waarbij de regering gemachtigd wordt statistische en andere onderzoeken te houden betreffende de demografische, economische en sociale toestand van het land, inzonderheid op de artikelen 5 tot 8, 15, 16 en 18 tot 23;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor de Statistiek;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Het Nationaal Instituut voor de Statistiek maakt een driemaandelijkse statistiek op van de voorraden en de bedrijvigheid bij de groothandelaars-stockhouders van ijzer- en staalprodukten.

Alle ondernemingen die uitsluitend, hoofdzakelijk of bijkomstig deze bedrijvigheid uitoefenen zijn aan deze statistiek onderworpen.

Art. 2. De statistiek wordt opgemaakt op grond van de inlichtingen die met behulp van het vragenformulier overeenkomstig het als bijlage bij dit besluit gevoegd model worden ingewonnen.

Art. 3. Het vragenformulier moet in tweevoud worden ingevuld; het ene exemplaar moet aan het Nationaal Instituut voor de Statistiek worden toegezonden voor de 15e van de maand die volgt op het kwartaal waarop de inlichtingen betrekking hebben, het andere moet door de aangever gedurende een tijdperk van twee jaar worden bewaard.

Art. 4. De inlichtingen dienen verstrekt te worden door de hoofden van de in artikel 1 bedoelde ondernemingen of door de door hen daartoe aangestelde personen. Deze personen moeten zich driemaandelijks bij het Nationaal Instituut voor de Statistiek de nodige vragenformulieren aanschaffen die hun kosteloos worden verstrekt.

Art. 5. In toepassing van artikel 5 van de wet van 4 juli 1962 waarbij de Regering gemachtigd wordt statistische en andere onderzoeken te houden betreffende de demografische, economische en sociale toestand van het land mag het Nationaal Instituut voor de Statistiek de naam en het adres van de aangevers met een jaaromzet van minstens 6 000 ton staal (gewoon en speciaal) of 3 000 ton speciaal staal aan de Administratie van de Nijverheid van het Ministerie van Economische Zaken mededelen.

Art. 6. Overtreding van de bepalingen van dit besluit wordt opgespoord, vastgesteld, vervolgd en gestraft overeenkomstig het bepaalde in de artikelen 19 tot 23 van de wet van 4 juli 1962.

Art. 7. Het koninklijk besluit van 29 juni 1979 waarbij een driemaandelijkse statistiek van de voorraden en de bedrijvigheid bij de groothandelaars-stockhouders van ijzer- en staalprodukten wordt voorgeschreven, is opgeheven.

Art. 8. Onze Minister van Economische Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 21 december 1982.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,

M. EYSKENS

ANNEXE

MINISTÈRE DES AFFAIRES ECONOMIQUES

INSTITUT NATIONAL DE STATISTIQUE

Rue de Louvain 44, 1000 Bruxelles

Tél. : 02/513.96.50

Statistique trimestrielle des stocks et de l'activité des grossistes (négoçiants-stockistes) en produits sidérurgiques.

(Arrêté royal du 21 décembre 1982)

STATISTIQUE DU

..... TRIMESTRE 19.....

Ce questionnaire doit être rempli en deux exemplaires, par tous les grossistes (négoçiants-stockistes) en produits sidérurgiques.

Le premier exemplaire doit être retourné, dûment rempli, à l'Institut national de Statistique, rue de Louvain 44, 1000 Bruxelles, avant le 15e du mois qui suit le trimestre auquel les renseignements se rapportent, même si aucune transaction n'a eu lieu. Le deuxième exemplaire doit être conservé par le déclarant durant une période de deux ans.

La loi impose la déclaration des renseignements demandés. Les renseignements individuels ne peuvent être divulgués. La loi garantit aux déclarants que les renseignements fournis ne seront pas utilisés dans un but fiscal.

I. ACHATS, LIVRAISONS ET STOCKS

| Groupes de produits | Code | Achats (en tonnes) | | | | | | | |
|---|-----------|-----------------------|--------------|--------------------------------------|--------------------|-----------------|--|--|--|
| | | En provenance du pays | Importations | | | Total (01 + 02) | | | |
| | | | Total | Dont en provenance de pays tiers (2) | | | | | |
| | | | | Total | dont à droits nuls | | | | |
| 01 | 02 | 03 | 031 | 04 | | | | | |
| 1. ACIERS COURANTS | | | | | | | | | |
| A. Demi-produits | 10 | | | | | | | | |
| B. Produits finis laminés | | | | | | | | | |
| Profilés | 11 | | | | | | | | |
| Fil machine en couronne | 12 | | | | | | | | |
| Ronds à béton | 13 | | | | | | | | |
| Aciers marchands | 14 | | | | | | | | |
| Larges plats | 15 | | | | | | | | |
| Feuillards à chaud | 16 | | | | | | | | |
| Larges bandes à chaud | 17 | | | | | | | | |
| Tôles laminées à chaud | | | | | | | | | |
| Tôles fortes et moyennes en feuilles ou en plaques (≥ 3 mm) obtenues : | 18 | | | | | | | | |
| sur trains quarto (plaques) | 18 | | | | | | | | |
| par découpage de larges bandes | 19 | | | | | | | | |
| Tôles fines (< 3 mm) | 20 | | | | | | | | |
| Tôles à froid, en bobines ou en feuilles (1) | | | | | | | | | |
| 1er choix | 21 | | | | | | | | |
| 2e choix | 22 | | | | | | | | |
| Total (11 à 22) | 30 | | | | | | | | |
| C. Produits finaux | | | | | | | | | |
| Fer blanc et tôles étamées | 41 | | | | | | | | |
| Autres tôles revêtues (tôles galvanisées y compris électro-zinguées etc.) | 42 | | | | | | | | |
| Total (41 + 42) | 40 | | | | | | | | |
| Total des aciers courants (10 + 30 + 40) | 50 | | | | | | | | |
| 2. ACIERS SPECIAUX | 60 | | | | | | | | |
| Total général (50 + 60) | 70 | | | | | | | | |

(1) Y compris le fer noir ainsi que les tôles magnétiques.

(2) Autres pays que les Pays-Bas, le grand-duché de Luxembourg, la République fédérale d'Allemagne, la France, l'Italie, le Danemark, la Grande-Bretagne, l'Irlande et la Grèce.

(3) Y compris la construction métallique.

(4) Lors du remplissage de cette colonne il y a lieu de suivre attentivement le point 4 des notes explicatives.

H. TRANSFORMATION DE PRODUITS SIDERURGIQUES

| Transformations | Code | Quantité (en tonnes métriques) |
|--|------|--------------------------------|
| A. Produits de base à parachever | | |
| 1. Tôles laminées à froid en rouleaux | 111 | |
| 2. Coils laminés à chaud | 112 | |
| B. Produits finis par parachèvement | | |
| 1. Par refendage | | |
| a) Tôles laminées à froid en feuillards laminés à froid | 121 | |
| b) Coils laminés à chaud en feuillards laminés à chaud | 122 | |
| 2. Par déroulage | | |
| a) Tôles laminées à froid en rouleaux, en tôles laminées à froid en feuilles | 131 | |
| b) Coils laminés à chaud en tôles laminées à chaud | 132 | |
| c) Coils laminés à chaud en tôles moyennes et fortes | 133 | |
| 3. Par refendage et déroulage | | |
| Coils laminés à chaud en feuillards en barres | 140 | |
| 4. Par affinage de surface | | |
| Galvaniser, revêtir, etc. | 150 | |

N.B. — Du « parachèvement » d'un produit fini laminé résulte un autre produit fini laminé.

Certifié exact et complet :

Fait à _____, le 19

Signature du chef d'entreprise

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 21 décembre 1982.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

M. EYSKENS

BIJLAGE

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN
—
NATIONAAL INSTITUUT VOOR DE STATISTIEK

Leuvenseweg 44, 1000 Brussel
Tel. : 02/513.96.50

Driemaandelijke statistiek van de voorraden en de bedrijvigheid
bij groothandelaars-stockhouders van ijzer- en staalprodukten.
(Koninklijk besluit van 21 december 1982)

STATISTIEK VAN HET

..... KWARTAAL 19

Dit vragenformulier moet in twee exemplaren ingevuld worden door alle groothandelaars-stockhouders van ijzer- en staalprodukten.

Het eerste exemplaar dient, behoorlijk ingevuld, teruggezonden te worden naar het Nationaal Instituut voor de Statistiek, Leuvenseweg 44, 1000 Brussel, vóór de 15e van de maand die volgt op het kwartaal waarop de inlichtingen betrekking hebben, zelfs indien geen verhandelingen plaats hebben gehad. Het tweede exemplaar moet door de aangever gedurende een tijdperk van twee jaar worden bewaard.

De wet voorziet de verplichte aangifte van de gevraagde inlichtingen. De individuele gegevens mogen niet ruchtbaar gemaakt worden. De wet verleent aan de aangevers de waarborg dat de verstrekte inlichtingen niet voor fiscale doeleinden zullen worden gebruikt.

I. AANKOPEN, LEVERINGEN EN VOORRADEN

| Produktiegroepen | Code | Aankopen (in ton) | | | | Totaal (01 + 02) |
|---|------|-----------------------|--------|---------------------------------|------------------------------------|---------------------|
| | | Uit het binnenland | Invoer | | | |
| | | | Totaal | Waarvan uit derde landen (2) | | |
| | | | | Totaal | waarvan zonder invoerrechten | |
| 01 | 02 | 03 | 031 | 04 | | |
| 1. GEWONE STAALSOORTEN | | | | | | |
| A. Halffabriekaat | 10 | | | | | |
| B. Walserijprodukten | | | | | | |
| Profielstaal | 11 | | | | | |
| Gehaspelde walsdraad | 12 | | | | | |
| Betonstaal | 13 | | | | | |
| Staaftaal (handelsstaal) | 14 | | | | | |
| Lijversaalstaal | 15 | | | | | |
| Warmgewalst bandstaal | 16 | | | | | |
| Warmgewalste breedband | 17 | | | | | |
| Warmgewalste platen Middeldikke en dikke platen in bladen of in pakken (≥ 3 mm) vervaardigd : | | | | | | |
| op kwartowalsen (plakken) | 18 | | | | | |
| door het uitsnijden van breedband | 19 | | | | | |
| Blik (< 3 mm) | 20 | | | | | |
| Koudgewalst plaatstaal, op rollen of in bladen (1) | | | | | | |
| 1e keus | 21 | | | | | |
| 2e keus | 22 | | | | | |
| Totaal (11 t./m. 22) | 30 | | | | | |
| C. Verder bewerkte walserijprodukten | | | | | | |
| Blik en vertinde plaat | 41 | | | | | |
| Andere beklede platen (verzinkte platen met inbegrip van elektrolytisch verzinkte platen) | 42 | | | | | |
| Totaal (41 + 42) | 40 | | | | | |
| Totaal gewone staalsoorten (10 + 30 + 40) | 50 | | | | | |
| 2. SPECIAAL STAAL | 60 | | | | | |
| Totaal (50 + 60) | 70 | | | | | |

(1) Met inbegrip van zwarte plaat, dynamo- en transformatorplaten.

(2) Andere landen dan Nederland, groothertogdom Luxemburg, Bondsrepubliek Duitsland, Frankrijk, Italië, Denemarken, Groot-Brittannië, Ierland en Griekenland.

(3) Inclusief staalconstructiebedrijven.

(4) Bij het invullen van deze kolom dient nauwkeurig punt 4 van de algemene toelichtingen gevolgd te worden.

II. VERWERKING VAN IJZER- EN STAALPRODUKTEN

| Verwerkingen | Code | Hoeveelheid (in metrieke ton) |
|---|------|-------------------------------|
| A. Na te bewerken uitgangspdukten | | |
| 1. Koudgewalste plaat op rollen | 111 | |
| 2. Warmgewalste rollen | 112 | |
| B. Nabewerkte walselijprodukten | | |
| 1. Door overlans knippen | | |
| a) Koudgewalste plaat verwerkt tot koudgewalst bandstaal | 121 | |
| b) Warmgewalste rollen verwerkt tot warmgewalst bandstaal | 122 | |
| 2. Door uitrollen | | |
| a) Koudgewalste plaat op rollen verwerkt tot koudgewalste plaat in bladvorm | 131 | |
| b) Warmgewalste rollen verwerkt tot warmgewalste dunne plaat | 132 | |
| c) Warmgewalste rollen verwerkt tot middeldikke en dikke plaat | 133 | |
| 3. Door overlans knippen en uitrollen | | |
| Warmgewalste rollen verwerkt tot bandstaal in staven | 140 | |
| 4. Door oppervlaktebehandeling | | |
| Verzinking, bekleding, enz. | 150 | |

N.B. — Bij de « nabewerking » van walselijprodukten wordt een nieuw walselijprodukt verkregen.

Voor echt verklaard :

Opgemaakt te, de 19....

Handtekening van het ondernemingshoofd,

Ons bekend om gevoegd te worden bij Ons besluit van 21 december 1982.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Economische Zaken,

M. EYSKENS